

Para las referencias se empleará el formato bibliográfico Chicago 16th Author-Date.

Cfr. [http://www.chicagomanualofstyle.org/tools\\_citationguide.html](http://www.chicagomanualofstyle.org/tools_citationguide.html)

### **Autor-Fecha: ejemplos de citas**

Los siguientes son ejemplos de citas, utilizando el sistema de autor-fecha. Cada ejemplo de una entrada de la lista de referencias bibliográficas va acompañado de la correspondiente cita parentética para incluir en el texto. Para más detalles y ejemplos, consultar el [capítulo 15](#) del Manual de Estilo de Chicago (en inglés).

#### *Libro*

##### **Un autor**

Arana, Juan. 1990. *Apariencia y Verdad*. Buenos Aires: Editorial Charcas.

(Arana 1990, 99–100)

##### **Dos o más autores**

Castagnino, Mario, y Juan José Sanguineti. 2006. *Tiempo y universo: una visión filosófica y científica*. Buenos Aires: Catálogos.

(Castagnino y Sanguineti 2006, 52)

Para cuatro o más autores, enumerar a todos los autores en la lista de referencia; en el texto, nombrar solo al primer autor, seguido de *et al.* (“y otros”):

(Barnes et al. 2010)

##### **Editor, traductor o compilador, en lugar del autor**

Lattimore, Richmond, trad. 1951. *The Iliad of Homer*. Chicago: University of Chicago Press.

(Lattimore 1951, 91–92)

##### **Editor, traductor o compilador, además del autor**

Buber, Martin. 2006. *Yo y tú: y otros ensayos*. Traducido por Marcelo Burello. Buenos Aires: Lilmod.

(Buber 2006, 123-127)

##### **Capítulo u otra parte de un libro**

Llinas, Carlos. 2009. “El problema del realismo.” En *Las raíces de la ética y el diálogo interdisciplinar*, editado por Lourdes Flamarique, 285–301. Madrid: Biblioteca Nueva.

(Llinas 2009, 287)

**Capítulo de un volumen editado, originalmente publicado en otro lugar (como fuentes primarias)**  
Cicero, Quintus Tullius. 1986. “Handbook on Canvassing for the Consulship.” En *Rome: Late Republic and Principate*, editado por Walter Emil Kaegi Jr. y Peter White. Vol. 2 de *University of Chicago Readings in Western Civilization*, editado por John Boyer y Julius Kirshner, 33–46. Chicago: University of Chicago Press. Publicado originalmente en Evelyn S. Shuckburgh, trad., *The Letters of Cicero*, vol. 1 (Londres: George Bell & Sons, 1908).

(Cicero 1986, 35)

**Prefacio, prólogo, introducción o parte similar de un libro**  
Rieger, James. 1982. Introduction to *Frankenstein; or, The Modern Prometheus*, por Mary Wollstonecraft Shelley, xi–xxxvii. Chicago: University of Chicago Press.

(Rieger 1982, xx–xxi)

#### Libro publicado electrónicamente

Si un libro se encuentra disponible en más de un formato, debe citar la versión que usted consultó. Para libros consultados en línea, indicar un enlace URL; incluir una fecha de acceso sólo si así lo exige su editor o su disciplina. Si no hay números de página disponibles, puede incluir un título de sección o capítulo o algún otro número.

Austen, Jane. 2007. *Pride and Prejudice*. New York: Penguin Classics. Edición Kindle.

Kurland, Philip B., y Ralph Lerner, eds. 1987. *The Founders’ Constitution*. Chicago: University of Chicago Press. <http://press-pubs.uchicago.edu/founders/>.

(Austen 2007)

(Kurland and Lerner, cap. 10, doc. 19)

#### Artículo de revista

##### Artículo en una revista impresa

En el texto, enumerar las páginas específicas consultadas, si corresponde. En la lista de referencia, enumerar el rango de páginas del artículo completo.

Weinstein, Joshua I. 2009. “The Market in Plato’s *Republic*.” *Classical Philology* 104:439–58.

(Weinstein 2009, 440)

##### Artículo en una revista online

Incluir un DOI (Identificador Digital de Objeto) si la revista tiene. Un DOI es una identificación permanente que, cuando se anexa <http://dx.doi.org/> en la barra de direcciones de un buscador de

internet, dirigirá a la fuente. Si no hay DOI disponible, mencionar un link. Incluir una fecha de acceso solo si su editor o su disciplina así lo requieren.

Kossinets, Gueorgi, y Duncan J. Watts. 2009. "Origins of Homophily in an Evolving Social Network." *American Journal of Sociology* 115:405–50. Consultado el 28/02/2010. doi:10.1086/599247.

(Kossinets y Watts 2009, 411)

#### *Artículo en un diario o una revista no académica*

Los artículos de diarios y revistas pueden ser citados como texto de corrido ("Como Sheryl Stolberg y Robert Pear notaron en un artículo en el *New York Times*, el 27 de febrero de 2010..."), y suelen ser omitidos de la lista de referencias. Los siguientes ejemplos muestran las versiones más formales de las citas. Si ha consultado un artículo online, incluya un URL; incluya una fecha de acceso solo si se lo exigen su editor o su disciplina. Si no se identifica un autor, comience la cita con el título del artículo.

Mendelsohn, Daniel. 2010. "But Enough about Me." *New Yorker*, 25 de enero.

Stolberg, Sheryl Gay, y Robert Pear. 2010. "Wary Centrists Posing Challenge in Health Care Vote." *New York Times*, 27 de febrero. Consultado el 28/02/2010. <http://www.nytimes.com/2010/02/28/us/politics/28health.html>.

(Mendelsohn 2010, 68)

(Stolberg y Pear 2010)

#### *Reseña de un libro*

Kamp, David. 2006. "Deconstructing Dinner." Reseña de *The Omnivore's Dilemma: A Natural History of Four Meals*, de Michael Pollan. *New York Times*, 23 de abril, Sunday Book Review. <http://www.nytimes.com/2006/04/23/books/review/23kamp.html>.

(Kamp 2006)

#### *Tesis o disertación*

Choi, Mihwa. 2008. "Contesting *Imaginaires* in Death Rituals during the Northern Song Dynasty." Tesis doctoral, University of Chicago.

(Choi 2008)

#### *Artículo presentado en una reunión o conferencia*

Adelman, Rachel. 2009. "'Such Stuff as Dreams Are Made Of': God's Footstool in the Aramaic Targumim and Midrashic Tradition." Artículo presentado en la reunión anual de la Sociedad de Literatura Bíblica, New Orleans, Louisiana, 21-24 de noviembre.

(Adelman 2009)

### *Sitio web*

Por lo general, la referencia al contenido de un sitio web puede limitarse a una mención en el texto (“Tal como la Corporación de McDonald mencionó el 19 de julio de 2008 en su sitio web...”). Si se desea una cita más formal, se le puede dar el formato de los siguientes ejemplos. Como tal contenido está sujeto a cambios, se debe incluir una fecha de acceso o, si está disponible, la fecha de la última modificación del sitio. Ante la ausencia de una fecha de publicación, usar la fecha de acceso o la fecha de última modificación como la base de la cita.

Google. 2009. “Google Privacy Policy.” Modificado por última vez el 11 de marzo.  
<http://www.google.com/intl/en/privacypolicy.html>.

McDonald’s Corporation. 2008. “McDonald’s Happy Meal Toy Safety Facts.” Consultado el 19/07/2010. <http://www.mcdonalds.com/corp/about/factsheets.html>.

(Google 2009)

(McDonald’s 2008)

### *Entrada o comentario de un blog*

Las entradas o comentarios de blogs pueden ser citados en texto de corrido (“En un comentario publicado en el *Blog Becker-Posner*, el 23 de febrero de 2010...”), y se los suele omitir de la lista de referencias bibliográficas. Si se requiere una lista de referencia, se debe citar el posteo del blog pero los comentarios deben estar sólo en el texto. (Si se solicita una fecha de acceso, indicarla antes del URL.)

Posner, Richard. 2010. “Double Exports in Five Years?” *The Becker-Posner Blog*, 21 de febrero.  
<http://uchicagolaw.typepad.com/beckerposner/2010/02/double-exports-in-five-years-posner.html>.

(Posner 2010)

### *Correo electrónico o mensaje de texto*

Los correos electrónicos y mensajes de texto pueden ser citados en el texto de corrido (“En un mensaje de texto enviado al autor el 1º de marzo de 2010, Juan Pérez reveló que...”), y raramente se los menciona en la lista de referencias. En citas parentéticas, se puede usar el término *comunicación personal* (o *com. pers.*).

(Juan Pérez, e-mail al autor, 28/02/2010)

o

(Juan Pérez, com. pers.)

*Ítem en una base de datos comercial*

Para artículos recuperados de una base de datos comercial, agregue el nombre de la base de datos y un número de acceso siguiendo los datos de la publicación. En este ejemplo, se muestra la tesis antes citada como si hubiera sido obtenida de la base de datos para tesis y disertaciones de ProQuest.

Choi, Mihwa. 2008. "Contesting *Imaginaires* in Death Rituals during the Northern Song Dynasty." Tesis doctoral, University of Chicago. ProQuest (AAT 3300426).